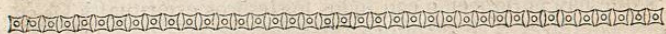


pues con solas estas tan breves oraciones tienes las murallas mas incontrastables contra el mundo, demonio y carne.

CUR. — Quién inventó la Camandula?

VIC. — Fue su inventor Don Miguel Florentino, monge cisterciense : esta es la corona de Cristo Señor nuestro. Llegó á oídos del Papa Leon X, aprobó tan loable devocion, y la enriqueció con muchísimas gracias é indulgencias.



CAPITULO XII.

Del origen de los restantes oficios y festividades.

CUR. — Quién compuso el oficio de santa María *in Sabbato*?

VIC. — San Pio V cuando quitó la obligacion del oficio parvo le mandó poner en el Breviario; dice Gavanto (cap. 6) : aunque antes de san Pio V el dia sábado ya estaba dedicado á la Virgen santísima, dice el Damiano (*Opuscul.* 33, cap. 3 y 4).

CUR. — Cuándo tuvo origen el oficio parvo?

VIC. — Fue instituido por san Pedro Damiano, cardenal antes del año 1056, dice Baronio. Fortunato y Flaminio quieren sea del tiempo de Gregorio VII. Los sumos pontífices Gregorio III y Zacarías, que vivieron antes del año 752, mandaron á la congregacion Casinense, ó benedictina, que en todo tiempo rezaran con el oficio mayor el oficio parvo de nuestra Señora (esto es lo seguro) : así lo afirma Pablo Diácono en la exposicion de la regla de san Benito. Urbano II mandó que se rezara en todas las Iglesias el oficio parvo. Consta de su Decreto, dado en el concilio Claramontano en el mes de noviembre año 1096 del nacimiento de Cristo.

DEL PATROCINIO DE NUESTRA SEÑORA.

CUR. — Quién concedió el oficio de la festividad del Patrocinio de nuestra Señora?

VIC. — El oficio primitivo se colige del Decreto de la Congregacion de Ritos dado año 1679. El oficio que hoy se reza lo determinó Benedicto XIII, año 1275 para toda la Iglesia católica apostólica Romana.

CUR. — Qué forma hay para alcanzar el Patrocinio de nuestra Señora?

VIC. — La primitiva de nuestra Iglesia se tomó del señor san Agustin, la que repetía el santo muchas veces : *Sancta Maria succurre miseris, juva pusillanimes, etc.*, la oracion es : *Concede nos famulos tuos, etc.*

NUESTRA SEÑORA DE LAS NIEVES.

CUR. — Cuándo tuvo su origen esta festividad?

VIC. — Ya en el siglo 12 se celebraba : consta de los Decretos de Honorio III, Gregorio IX, Alejandro IV y Nicolao IV, dice Raynaldo por los años de Cristo 1223. Lo propagó á toda la Iglesia san Pio V, que en la correccion del Breviario Romano lo corrigió, y mandó se rezara en toda la Iglesia.

Fue la causa aquel portentoso milagro de la Nieve que dió ocasion para ello (*Guyeto*, lib. 1, cap. 6) : y fue el primer templo que se consagró en Roma á nuestra Señora bajo esta soberana invocacion; porque Calixto I edificó la iglesia de Santa María *Transtiverim* por los años de Cristo 22. El sumo pontífice Bonifacio IV, con el permiso del emperador Focas, hizo iglesia, bajo la invocacion *Sanctæ Mariæ ad Martyres*, cerca de los años 610 aquel panteon que edificó Agripa á todos los dioses de las gentes : ahora se llama vulgarmente la Rotunda, porque está edificada en esta forma. Esta iglesia de nuestra Señora de las Nieves se llamó la basílica de Sixto, porque fue él que la edificó. En el siglo 7 se llamó *Santa Maria ad Præsepe*. En el siglo 8 se llamó Santa María la Mayor, como hoy, por su mucha construccion y magnificencia.

NUESTRA SEÑORA DEL CARMEN.

CUR. — Quién instituyó la fiesta de nuestra Señora del Carmen?

VIC. — El sumo pontífice Paulo V mandó que todo fiel cristiano la diera culto y veneracion, y que nadie tuviera disputa en esta materia. Despues todos los sumos pontífices llenaron esta órden y su santo escapulario de infinitas gracias é indulgencias, con oficio y misa propia para toda la Iglesia.

CUR. — Quién confirmó este rezo, y lo amplió?

VIC. — Lo confirmó Sixto V en toda la órden carmelitana, y para algunas ciudades, provincias y reinos remotos, enviando el oficio y misa de Paulo V. El doctísimo y eminentísimo Belarmino vió y juzgó las lecciones antiguas, como consta del Decreto de la Congregacion de Ritos. Ultimamente Benedicto XIII propagó por todo el orbe cristiano la misma fiesta con oficio y misa.

CUR. — Por qué el decreto del Papa Juan XXII se llamaba privilegio *Sabbatino*?

VIC. — Por las palabras de la Virgen santísima : *Ego Mater gloriosa descendam Sabbato post eorum obitum, et quos invenero in Purgatorio liberabo, et eos in montem sanctum vite æternæ reducam.* Y al dar nuestra Señora el escapulario á san Simon, le dijo : *Hoc erit tibi, et cunctis Carmelitis privilegium : in hoc moriens, æternum non patietur incendium.*

NUESTRA SEÑORA DE LA MERCED.

CUR. — Quién instituyó la fiesta de nuestra Señora de la Merced?

VIC. — Esta festividad fue instituida por aquella vision misteriosa de los santos san Pedro Nolaseo, san Raimundo de Peñafort y el rey don Jaime de Aragon, á cuya instancia se instituyó el órden militar de nuestra Señora de la Merced, para librar los cristianos cautivos de la esclavitud de los bárbaros, con el cuarto voto de quedar en servidumbre Mahometana, si necesario fuera, para libertarlos. Consta de las firmas de los mismos santos, y la aparicion de nuestra Señora para que se fundase tan agradable religion, y del Decreto de Canonizacion (lib. 4, part. 2, cap. 9, num. 10).

CUR. — Por qué se instituyó esta fiesta?

VIC. — Para que se ampliara, celebrara y cortejara mas á la Virgen santísima. El oficio primero de esta Señora se concedió á la sagrada órden de la Merced. La segunda concesion fue á los reinos de España; despues á toda la Francia, y últimamente Inocencio XII, á toda la Iglesia católica.

CONSTRUCCION DE LOS HIMNOS Y ANTIFONAS DE NUESTRA SEÑORA.

O gloriosa Virginum.

O gloriosa Virginum, ó tu la mas gloriosa de las vírgenes, *sublimis inter sidera*, encubrada entre las estrellas, *nutris ubere lactente*, alimentas con los pechos que dan leche, *parvulum qui creavit te*, al Niño que te crió. *Quod tristis Eva abstulit*, lo que nos quitó triste Eva, *tu reddis almo germine*, nos lo vuelves con tu santo fruto, *recludis cardines caeli*, abres las puertas del cielo, *ut intrent febiles*, para que entren los llorosos hijos, *Astra*, al cielo Empireo. *Tu janua*, tú eres la puerta, *alti Regis*, del alto rey, *et aula fulgida*, y el lúcido palacio, *lucis*, de la luz; *gentes redempte*, ó gentes redimidas, *plaudite*, haced aplauso, *vitam datam*, que nuestra vida fue dada, *per Virginem*, por la Virgen, etc.

Memento rerum, etc.

Conditor, ó Criador, *rerum*, de las cosas, *memento*, acuérdate, *quòd olim*, que en otro tiempo, *sumpseris formam nostri corporis*, tomaste la forma de nuestro cuerpo, *noscendo ab alvo sacerata Virginis*, naciendo del vientre sagrado de la Virgen. *Maria Mater gratiae*; Maria Madre de gracia, *dulcis parens clementiae*, dulcísima Madre de clemencia, *tu nos ab hoste protege*, defiéndenos de nuestro enemigo, *et hora mortis suscipe*, y recíbenos en la hora de nuestra muerte.

Quem terra, pontus.

Clastrum Mariae bajulat el vientre de la Virgen encierra, *quem regentem trinam machinam*, al que gobernando las tres máquinas, *terra, pontus, sidera*, la tierra, el mar, las estrellas, *colunt, adorant, praedicant*, reverencian, adoran y alaban. *Viscera puellae*, las entrañas de la niña, *perfusa gratia caeli*, bañadas con la gracia del cielo, *gestant*, poseen, *cui luna, sol, et omnia*, á quien la luna, el sol y todo lo criado, *deserviunt per tempora*, le sirven por sus tiempos. *Beata Mater*, ó Bienaventurada Madre, *munere*, con tal don, *cujus sub arca ventris*, bajo el precioso relicario de cuyo vientre, *supermis artifex clausus est*, fue cerrado el Criador soberano, *continens mundum pugillo*, que encierra el mundo en un puño. *Beata*, Bienaventurada, *nuntio*, por la embajada, *caeli*, del cielo, *secunda Spiritu Sancto*, fecunda por el Espíritu Santo, *per cujus album*, por cuyo vientre, *fusus est*, fue derramado, *desideratus*, el deseado, *gentibus*, por las gentes.

Antifona. — *Alma Redemptoris Mater.*

Alma Mater Redemptoris, ó santa Madre de nuestro Redentor, *quae manens porta per via caeli*, tú que eres puerta abierta del cielo, *et stella maris*, y la estrella mas segura del mar, *succurre populo cadenti*, ayuda á tu pueblo que cae, *qui curat surgere*, y procura levantarse. *Tu quae genuisti tuum Sanctum Genitorem*, tú que engendraste á tu Santo Criador, *mirante natura*, maravillándose todo el género humano, *Virgo prius, ac posteriorius*, Virgen en el parto, antes y despues del parto, *sumens illud Ave*, tomando aquella salutacion, *ab ore Gabrielis*, de la boca de Gabriel, *miserere peccatorum*, ten misericordia de nosotros pecadores.

Antifona. — *Ave Regina Caelorum.*

Ave Regina caelorum, ó Reina de los cielos, Dios te salve, *Ave Domina Angelorum*. ó Reina, y Señora de los ángeles, Dios te salve, *Salve radix*, ó raiz de Jesé, Dios te salve, *Salve porta*, ó puerta de nuestra salud, Dios te guarde, *ex qua lux orta est mundo*, por la que nació la luz al mundo, *gaude Virgo gloriosa*, alógrate, ó Virgen gloriosa, *super omnes speciosa*, la mas hermosa entre todas, *vale ó valde decora*, ten salutaciones, hermosísima Reina, *et exora Christum pro nobis*, y ruega mucho á Cristo por nosotros.

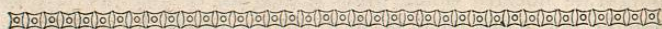
Antifona. — *Regina caeli laetare.*

Regina caeli laetare, Alleluia, alégrate, ó Reina del cielo, *quia quem meruisti portare, Alleluia*, alégrate, que aquel que

mereciste llevar en tu vientre, *resurrexit sicut dixit, Alleluia*, alégrate, porque resucitó, como lo dijo, *ora pro nobis*, ruega por nosotros pecadores, *Deum*, á Dios nuestro Señor, *Alleluia*, alabad á Dios.

Himno. — *Ave Maris Stella*, etc., en metro castellano. — Su autor san Bernardo.

Ave de la mar estrella,
Madre de Dios escogida,
Y siempre Virgen querida,
De la gloria puerta bella.
Tú que aquel Ave tomaste
De la boca de Gabriel,
Fúndanos en la paz fiel,
Pues de Eva el nombre mudaste.
De prisiones libra al reo,
Da á los ciegos claridad,
Aparta nuestra maldad,
Danos de bienes empleo.
Muestra que eres nuestra Madre,
Por tí los ruegos admita
El que hombre en tí se limita,
Siendo Hijo de Dios Padre.
Virgen singular, hermosa,
Haz que de culpas salgamos,
Mansos y castos vivamos
A tu imitacion piadosa.
Concédenos vida pura,
Preven seguro el camino,
Haz que de tu Hijo Divino
Alabemos la hermosura.
Mi afecto al Padre desea
La gloria, y al Redentor,
Al Santo Espíritu amor,
Y á los tres una honra sea. Amen.



CAPITULO XIII.

Festividad del Nacimiento de Cristo Señor nuestro.

CUR. — Cuándo tuvo origen el celebrarse la festividad del Nacimiento de nuestro Señor Jesucristo?

VIC. — Tuvo su origen desde lo primitivo de la Iglesia, y tra-

dicion apostólica, dice san Gerónimo (*Ad Marcellam*), san Juan Crisóstomo por san Lucas, y el venerable Beda (lib. *de Locis Sanctis*).

El Martirologio Romano trae esta festividad en dos lugares. El primero dice: *Kalendas Januarii, Romæ Sancti Almachii Martyris, qui jubente Alipio Urbi Præfecto, cum diceret: hodie Octave Dominici diei sunt, cessare à superstitionibus idolorum, à sacrificiis polutis, à gladiatoribus occisus est*. El segundo día 25 de diciembre, cuyo día determinó el Papa Julio, dice así: *Nicomediæ passio multorum millium Martyrum, qui cum in Christi Natali*, etc. Esta festividad se venera por tradicion apostólica con octava. Así la celebraron los primeros cristianos, y hasta los Gentiles la celebran, como afirma Orígenes.

CUR. — Quién instituyó que los sacerdotes dijeran en este día tres misas?

VIC. — Aunque hacen autor á san Telesforo Papa, citando el cánon *Nocte sancta*, esta costumbre se ha observado desde los principios de la Iglesia, por sólida tradicion apostólica, corroborada de varios decretos pontificios, de Alejandro II, Inocencio III, y Honorio III. Es costumbre decirse tres misas, dicen, sin que se persuada que no fue tradicion apostólica. Lo que san Telesforo determinó es, que se dijera en las tres misas y se cantara el himno *Gloria in excelsis Deo*, por haberlo cantado los ángeles en este día.

CUR. — Qué se representa en las tres misas?

VIC. — Tres Nacimientos. El primero eterno, porque proviene del Eterno Padre. El segundo temporal, porque proviene de su santísima Madre. El tercero espiritual, porque todo pertenece al alma. En la primera misa le buscamos con sacrificios, para que nos perdone los pecados ocultos de nuestro corazón. En la segunda (que se dice al amanecer) le pedimos nos perdone los pecados de boca, que son manifiestos y claros. En la tercera (que se dice á la hora de tercia) le pedimos nos perdone los pecados de obra, que son públicos y escandalosos.

Sabe, CURIOSO, que en este día en la capella del Papa se dice tambien en griego la Epístola y el Evangelio en la misa. Lo primero porque la predicacion del Evangelio dimanó de la Grecia á los Latinos: por lo que nuestra madre la Iglesia agradecida, permite su sumo pontífice y primer vicario se lea la Epístola y Evangelio tambien en griego, dicho el latino. Lo segundo por no privarse del sentido escondido y misterioso que en sí contiene y encierra. Consta de grandes maravillas que Dios nuestro Señor ha obrado.

CUR. — Por qué se celebran las tres misas en las tres horas distintas?

VIC. — Se celebra á la media noche, porque simboliza el